

今日東區

相湯叔叔足

期八十八第

系聞新院學仁樹：版出

道翠慧山馬寶角北：址地

四六九六一七五：話電

二七七二八七五：真傳

品賣非

版出日五十月每逢

東區五年新計畫 議員促諮詢民意

康樂建設

康樂建設工程將於一九九三至九四年度動工興建，當中包括位於柴灣羅屋民俗館附近的休憩處、泰民街的休憩處、筲箕灣東部山村的新成街公園及威非路道海濱花園。

政府又計劃在本年度重建工廠街遊樂場，以及興建怡泰街與怡盛里交界處的臨時單車場。同時，預料愛秩序灣填海工程完竣後，將有更多遊憩用地可供發展。

在九四年中，市政局將會在小西灣運動場，動工興建一個共有一萬二千個座位的運動場。

此外，今年十月前，將會完成有關在維多利亞公園網球場，安裝新的電子網球計分板之工程。

（本報訊）市政局已於六月初，公布東區未來五年的建設計劃內，主要集中康樂設施、環境改善、增建圖書館及推行綠化計劃四大方面。此外，在當中的策劃部份，向東區議員徵詢意見。

東區區議員已就「東區的五年計劃」進行研討，而市政總署亦有多名代表出席。

會上，議員提議就新計劃，應諮詢區內居民和有關地區委員會的意見。

市政總署代表呂孝端表示，諮詢民意是十分有用，當局已透過不同的途徑收集民意，並且亦會諮詢有關的區議會。

五年的建設工程計劃，將由一九九三至九四年度開始，直至九七至九八年度結束，工程範圍包括了整個東區。

環境改善

現時銅鑼灣街市已於年初動工重建為新式雙層街市。而金華街的筲箕灣街市，為了提供更多街市檔位，多位議員則認為重建是較佳的方法。

市政局又公布，在九四年底，完成西灣河熟食中心安裝空氣調節系統工程，以及完成改善鯉魚涌市政大廈內，街市或熟食中心的照明設備。

至於其他建設工程，現擬定在一九九五年中，在哥連臣角火葬場重設火化爐及增設一間儀式禮堂。同時，亦將北角中華巴士車房改建，成為一個垃圾收集站。

增建圖書館

最近落成的小型圖書館，位於電氣道市政大廈內，已於一九九三年七月正式開放供市民使用。

擬興建的柴灣市政大廈，將新設一間分區圖書館。筲箕灣東部山村的耀東邨將開設一間圖書館，預料一九九五年底將投入服務。

同時，當局正考慮在西灣河填海區室內運動場內，加設一間電影資料館，並可能以室內文娛中心形式興建。

綠化工程

市政局將會在未來五年內，推行第二期和第三期的植樹計劃。

東區第二期的植樹計劃，包括銅鑼灣北部及鯉魚涌北部，預料九三年中將完工。

第三期東區植樹計劃，則包括了柴灣北部，康怡花園及鯉魚涌南部，工程已於本年五月展開，預計在年中完成。

自行裝修遭滋擾 居民指責制度舊

（本報訊）小西灣邨第三期公屋居民指受裝修承造商恐嚇。

一名東區區議員七月初接獲兩宗投訴，表示小西灣邨第三期的認可裝修承造商騷擾自行裝修居民。

居民中除表示不滿現行認可承造商制度外，亦有指自行裝修申請條件苛刻，手續繁複。小西灣房屋辦事處副經理霍太表示，未經過有關承造商接洽，而擅自接洽，而五月初接獲的一宗只屬誤會。

居民則表示，他自行裝修期間曾受騷擾，數名裝修工人趕他們離開。目的是阻礙工程進度從而洩憤。該居民稱，曾向房署投訴卻無效。

一位葉姓的居民指出，四間承造商同時聘用一批工人，實際上令居民並無選擇。另外，葉氏透露，承造商標價八元安裝一支光管，但實際收費卻百多元。結果，整個工程超出其預算的三分之一。

據現行法例，房屋署的裝修商是經房署審核其人手及經營狀況，被納入名冊內。房署從中挑選最合理價格者作為認可承造商。投標承造商必須依房署所訂的供料定價表作價目收費，否則便違反與房署簽定的合約，可能被停牌。

另外，房署發言人表示，申請自行裝修必須符合以下條件，包括家庭成員須從事裝修行業及親自施工，只能申請一名從事裝修行業的直系親屬協助裝修。而該親屬只可協助該屋一戶的裝修及事前須經屋邨辦事處批准。

居民批評申請條件太苛刻，實際上迫居民選擇認可承造商。霍太表示，居民其實可申請多過一名及非直系親屬協助裝修。只要申請時携帶所需文件，連宣誓耗時約十五分鐘至一小時。但屋邨張貼的通告卻沒有提及可申請多過一名及非直系親屬。

小西灣邨第三期共二千伙，自五月開始入住以來，已有一千戶，但其中只有三成是經認可承造商裝修，三分一是自行裝修其餘動向未明。霍太承認與頭兩期有七成經認可承造商裝修的數字相比，三成略為偏低。

社論 貨櫃車罷駛問題？

近年來，隨着中港貿易發展迅速，兩地的陸路貨運量大幅增加，無疑增加了兩地海關人員的工作量，以致在上月中發生了貨櫃車司機不滿海關人員工作緩慢，而發生司機大罷駛事件。而發生大罷駛事件已不是第一次，而今次是其中一輛貨櫃車橫亘於中港之間的通道上，其他司機一呼百應，可見得這個問題是一直存在。對於貨櫃車司機來說，來往港深兩地次數越多，他們的收入便會越多。因此對於往往要等上幾小時才能過關，對他們的生計確實有影響，他們的不滿自然很容易理解。但動不動就以罷駛行動來表達不滿，是否真的可以將問題解決。他們這樣做不單會影響附近交通，亦會影響他們的生計。要解決問題亦有很多方法，可以平心靜氣去討論。因為要改善及紓緩擠塞情況，絕對不是單方面的責任，要各方面協調及參與。經過這次事件，希望最終中港兩地能夠加強聯絡及溝通，研究增闢通道，以配合陸路貨運每年大幅增長情況，才是較長遠解決問題的方法。如兩地的通道可施行廿四小時開放，更不失為一個好辦法，希望有關方面能夠盡快磋商此事，可能的話，盡早實施。

寶湖海鮮酒家
Treasure Lake Seafood Restaurant

寶馬山賽西湖花園

午市精美點心

海鮮種類繁多

晚飯巧手小菜

營業至凌晨二時

香港北角寶馬山道賽西湖商場十三號

電話：570 8431

全港唯一之
園林花園酒家

代客泊車



國語粵語

發表的最新民意調查顯示，保守黨接受一個和中東富有政府不取英鎊捐款，令到財政收入不敷

比自民黨的二百廿三席爲多。（詳見附表）

衆議員各黨派實力		
黨派	議席	
(執政黨)		
自民黨	223	(227)
(反對黨)		
新生黨	51	(36)
日本新黨	35	(0)
先驅新黨	13	(10)
社會黨	70	(134)
公明黨	55	(45)
民社黨	15	(13)
社民連	4	(4)
合 共： 243		
共產黨	15	(16)
獨立議員	30	(12)
總數： 511 席		
() 內數字爲該黨以往擁有的國會議席		

兩岸新進展
「汪辜」後協商

了四份協議文件，包括「兩岸公証書使用查証協議」，「兩岸掛號函件查詢」，「補償事

台灣「海基會」於本月前往大陸，就「汪辜會談」所簽署的兩岸共同防制犯罪活動等四項議題，與大陸「海協會」作進一步的事務性協商。

「宜協議」、「兩會聯繫與會談制度」、「協議」及「汪辜會談共同協議」。

在汪辜會談達成的四項協

四項事務性議題分別是遣返私渡人員，海事糾紛，共同打擊海上犯罪及司法協助問題。

議生效後，台灣決定首次的事務性協商在大陸舉行，由海基會副秘書長或處長級主管帶隊

為準備這次兩岸事務會議，台灣決定成立四個專案小組進行具體規劃，專案小組分別與台灣

另外，路透社引述一名台

當局的一部、一會」官員及學者，專家組成，亦可能邀請民進黨籍的學者參加。

灣官員証實，台灣打算今年夏天與中國舉行會談，討論包括遣返數以千計中國偷渡者的一

台灣陸委會和海基會選出，在八月的協商之後，大陸海協會主任級以上人員可依照「汪辜會談」協議於今三月底前進行寫

系列問題。

另一方面，大陸委員會負責人鄭安國指出，首度協商將

「會談」協議於今年底赴台進行第二輪協商。

人蛇以解決捕漁糾紛，合作對付罪惡和協調兩岸司法制度。

四月在新加坡舉行的，具歷史意義的「王辜會談」中，每盈磋商。

至於有關智慧財產權保護問題，海基會決定延後再與大陸海協會協商，在首度的會議

會和海基會最高領導人正式簽署

中，暫不死入諫題。

十六日召開，主
及年底選舉

十四次全國代表大會，定於八月間召開，黨綱、黨務發展、國策

「全國代表大會」

括修訂黨章和黨
案。國民黨章，黨最高權力機構
「大會」有權決定及選舉中央委員

修改黨章，通過中央評議，不能常設

根據國一次，選舉主席，選舉的出

「黨主席」
席者逾三、一中
指揮系統。
黨內體系相類
職權凌

不過，由於一黨一制，因此，實際上有實權的命今黨比較，其中央組織

黨內最高權力機構

「中央黨部與中國共產黨代表大會」

中央也是集「全國」
——「中央委員會」一
而國民黨則是「政治
中共的「政

不過，在實際「全國」
「權力體系」爲「政治局常
上。其權力會議」中央委員會」中常會

「中常會」國民黨在名義上，其中難免有比較重要的一人，前者有比較重要的成員多達卅一人，前者有比較重要的成員多達卅一人，前者有比較重要的成員多達卅一人。

央政大會議——「中常
表大會」，但因有些是
局」相當於國民黨的「中常
局常委會」，但有些是

會「小中常委」

些是「大中學」地位與權力。」

晉

美心余媚婉曾：輯編
梅雪王
香港樹仁大學圖書館
HONG KONG SHUE YAN UNIVERSITY LIBRARY

芬珮李、詩詠陳：者記
敏嘉吳、玲偉鄭

他愛蜜蜂是受其父親的影響



人蜂養業專作業父承繼 蜂愛更然自大愛鴻振梁

重的打擊，因為一次失敗，都必須要好幾年時間才能恢復，而且，梁先生愛蜂如此，眼見小生命塗炭，他的難過也不難想像。這些經驗雖已是陳年往事，也不失為梁先生教授徒弟的好材料。現在的梁先生有著跨國的養蜂事業，對蜜蜂始終情有獨鍾，「蜂對我來說，是一種樂趣，也是一種精神寄托。」

梁先生回想四十年代最初養蜂時，中國絕少人養蜂，這門行業是從歐美傳入，是當時一種新興行業，他自己更是華南地區養蜂的第一人。從事養蜂五十多年，梁先生也並非一帆風順，無風無浪，他也曾經過一些波折。在五、六十年代左右，梁先生所養的蜜蜂感染了傳染病，一夜之間，蜂場五百多箱蜂只死剩了十多箱，當時對梁先生來說實在是一個沉重的打擊。

像現在的香港，已經越來越不適合養蜂了。梁先生感嘆地說，香港不斷發展，原有的林地都變成房屋，所以他把養蜂場向外發展，中國大陸、泰國和美國都有他的養蜂「基地」，相反，在香港的蜂場只剩下八十個蜂箱。

梁先生雖然養蜂經驗豐富，但現在仍在不斷的學習。每年十月，他都出席「世界養蜂會議」，與六十多個國家的養蜂人士交流；同時他也訂閱一些外國的養蜂參考刊物，務求更新養蜂的學問。除了經驗和新知，事實養蜂也必須考慮到環境的因素，因為要有花草樹木的地方，蜜蜂才能夠生存，也才有蜜糖生產。

「況且，養蜂很專業的，要學的還有很多呢？」梁先生說養蜂是一行很具挑戰性的行業，經驗固然重要，但也不能墨守成規，必須多留意養蜂的新知，以免自己落後。梁先生語重心長地說：「始終，要經驗和新知結合，才可以成為成功的養蜂家。」

（本報訊）人們多感蜜蜂「生人勿近」，他卻愛蜂惜蜂，與他們共度了半個世紀，結下不解之緣。

「養蜂」學問不簡單

「本報訊」對於一位擁有數十年經驗的養蜂人來說，蜜蜂的一舉一動，當然是瞭如指掌。一間養蜂場的負責人梁振鴻說，蜜蜂的壽命很短，只有四十多天，因此懂得選擇合適的品種，是相當重要。

現時，他經營的養蜂場，蜜蜂的品種可分為意大利種及中國種，而意大利種佔大多數。他解釋，意大利種的蜜蜂體型較中國種大，而且繁殖力、採擇力及抗敵能力都較強，所以，近年養蜂場便致力於培植意大利種蜜蜂。

他在講述養蜂心得時說，飼養蜜蜂跟飼養家畜、家畜不同，蜜蜂會自行採擇天然的花粉和花蜜，換句話說，即不用飼料，而且佔用的面積又不多，與大自然互相結合，這門生意絕對是嚮應環保，絕不污染環境。



梁振鴻面上的不是鬍子，而是蜜蜂

無論蜜蜂是否他的養顏秘方，他現時的生活確是促使他身心健康的因素。所以，他笑言：「養蜂人是不會看不起人，因為與大自然接觸愈多，心境便愈平靜和開朗。」

（本報訊）炎夏夏日，有否想過能置身於泰國街頭的露天茶座，手一杯冷飲，懶洋洋地享受陽光與清風，該是何等的寫意呢！

位於西貢沙路十四號泥涌村的西沙露天茶座，是一個充滿泰國風味，又能使人享受大自然，夏日消閑的好去處。

負責人黃先生表示，此茶座已開業三年，由於他開時喜歡到露天茶座消磨時間，但有感香港很少露天茶座，而他又是在西貢的原居民，在所住的村屋擁有寬敞的地方，加上此處風景優美，便決定開設一所露天茶座以「娛己娛人」。

西沙露天茶座提供泰式美食，服務員也以泰國人為主，只有少數本地人以方便與顧客溝通，而服務員全都是作泰式的打扮。

茶座在假日吸引不少遊人前來，附近又有地方放風箏，踏單車。而鄰近的海邊亦可供釣魚及執蜆玩耍，因此遊人不絕。

一家大小可以在泥涌村附近玩耍後，再到西沙露天茶座歇息。坐在太傘底下，手執椰青，一邊品嚐泰式小食，一邊觀賞黃昏景致，可說不亦樂乎！

仲夏時節，坐茶座中，雖然沒有冷氣空調，但大自然的微風迎面吹來，陽光微照，口啖冷飲，更覺清爽怡人！

夜幕低垂時，圍着露天茶座的顆顆燈泡亮起，與桌面上的點點蠟燭相映照，倍添優雅風味。

黃先生說，這茶座的廚師全都是由泰國請來，因此此茶座的食物是正宗泰國美食，精選美食包括香茅焗飯、燒烤墨魚、串燒沙爹、泰式沙律如紫肉辣沙律等，皆開胃美味。

此外，並備有多款不同味道的香滑雪糕，如椰子、芒果及蜜瓜雪糕等，是炎夏夏日消暑的最佳選擇。

價錢方面，一碟串燒雞沙爹（半打）三十八元，紫肉辣沙律，份量十足，一碟四十元，價錢品質是合理。

茶座平日在下午三時開始營業，至凌晨二時才關門，假日則提早至中午十二時開始營業。

若你都想在炎夏夏日享受置身泰國街頭露天茶座的樂趣，不妨假日時到西貢遊玩後，往西沙露天茶座，一邊品嚐泰式美食，一邊享受大自然美景，悠哉遊哉地消閑一番。



趁着假期到郊外鬆一鬆，茶座是其中理想好去處

斜陽迷醉清風轉送 泰式露天茶座別有風味

空天濶海翔翱 市鬧囂煩離脫 方地好箏風放是涌坭貢西

「飛高些！飛高些呀！」風箏終於能自由自在地在空中飛翔了，它把繁忙的都市人，帶到一處開闊的地方。若有一天，你想暫時逃避這個煩囂的鬧市，舒筋活絡和鬆弛神經一番，到郊外放風箏，著實是一個很好的選擇。

位於西貢的泥涌，是一處放風箏的好地方。它在遊人喜愛郊遊的烏溪沙附近，是一個小草原，風較大，初學放風箏的人，很容易便能把風箏送上天去。

每次到泥涌，我們老遠已看見很多大小、形狀和顏色不同的風箏，高高的掛在天上，好像一群快樂的小鳥，在空中玩捉迷藏。

假日時，在很多人攜同一家大小，來到這兒野餐，很多時都會被天上色彩繽紛的風箏所吸引，於是到附近的流動食物車或攤檔買風箏，並把它放到天上。

有些成年人說：「泥涌風較大，放風箏較容易，帶小朋友到此放風箏，他們會很容易懂得和掌握控制技巧。」而正放著風箏的小朋友亦不時高聲大叫：「嘩！好高啊！好高啊！」

意創揮發 保環乎合 多趣樂品製藤仿製自

（本報訊）你會否感到家中堆積如山的舊雜誌「存之無用、棄之可惜」呢？現在你可以把這些「廢物」加以利用，自製仿藤製品，既饒富趣味又實用！

旺角信和中心商場一間手工藝店負責人兼導師陳小姐表示，利用雜誌的紙張，自製仿藤製品，做法簡單，而且精美實用，很受年青人歡迎。

陳小姐認為此手工藝玩意也很適合小朋友及老人家閒暇時製作。

自製仿藤製品的材料十分簡單，只需要一些舊雜誌、白膠漿以及一樽仿藤液便可以了。

首先，利用長竹纖把「光身」的雜誌紙張捲成幼條，約四五十條。然後，便可以開始編織你心目中想要的仿藤製品。

自製仿藤製品樂趣多，做法簡單。

西隧案終通過 九年七月可啓用

西區海底隧道條例草案經過近一個月的討論後，終於在立法局三讀通過。西隧工程將盡快展開，預計可於九七年中啓用。

港府六月二十五日在憲報刊登與香港西區隧道有限公司就西區海底隧道專營權達成的協議，並向立法局提交西區海底隧道條例草案。由於條例草案的內容引起一些立法局議員的不滿，港府與立法局議員的論戰就此展開。

有些立法局議員認為，港府與財團達成協議後才把條例草案提交立法局，還明言立法局不能修訂任何內容，是剝奪立法局監察公用事業的權力。此外，港府與財團達成的收費建議以及內部回報率作為收費和加價的機制，也有過分優待財團之嫌。

運輸司楊政雲表示，條例草案是政府幾經艱苦才與財團達成的。若有任何修改，該唯一參與競投的財團就會退出，即使再招標，也不能保證會有財團競投。而且加上有關條例草案已獲得中英機場委員會中方代表批准，重新商討專營權條款的可能性微乎其微。

中國國務院港澳辦副主任王啟仁也聲言，凡是中英之間經過磋商達成的協議都應尊重，並加以認真落實，希望立法局妥善處理有關草案。

港同盟主席楊森表示，他們亦希望鼓勵更多財團與私營化計劃，但不能不令市民受損。他們認為港府與財團的協議，有三點不能令人接受，首先卅元的收費訂得過高，他們認為訂為廿五元較合理。第二，西隧的加價機制不合理，他們要求西隧加價要由立法局審議。第三，當西隧每年的回報率低於百分之十五時，西隧可以自行加價，港同盟亦不滿此做法。

而自由黨最初也認為卅元收費過高，但後來提出的反建議中便沒有提及這點。他們的建議是，西隧啓用後的頭三年內，財團把每年淨收入超過內部回報率百分之十六點五的收益，全數撥給隧道收費穩定基金。自由黨認為，這個辦法可以防止財團有過多利潤，並增加穩定基金的收益，減少隧道加價的壓力。該黨提出修訂的建議，是認為財團低估西隧的汽車流量，日後財團收益可能更高。

經過立法局議員多日爭論後，競投西隧的財團終於同意把西隧的淨收入附表的方列入法案中，令立法局理論上日後可以修改西隧的收費水平。財團又同意自由黨的建議，把西隧頭三年的回報率上限由原來的百分之十八降低至百分之十六點五，超出的利潤則撥入隧道基金以穩定隧道收費。

最後，西區海底隧道條例草案經自由黨作出修訂後，在立法局最後一次會議中，經過六小時的激烈辯論，終於在二十二票贊成，十八票反對下獲得通過。

收費與成本相掛鈎

政團評醫療綠皮書

黃錢其濂認為新政策合理而公平

（本報訊）港府於七月十四日發表「促進健康」的醫療政策綠皮書後，不少政團團體批評建議內容過份強調增加醫療費用，令市民加重負擔，而且忽略了如何提高醫療質素。

建議如獲得通過，將整理成醫療制度和政策白皮書。根據諮詢文件中的五項方案，港府除按比率逐步收回醫療成本費用外，還會分兩項醫療服務收費。

公立醫院將建議設立半私家病房（俗稱乙類病房）的較高收費床位。另外，港府考慮採用自願性或強制性醫療保險制度。

民主民生協進會醫療政策發言人周美德表示，這份綠皮書建議的醫療收費和醫療保險制度，會令市民承擔較高的醫療費用。

他又認為，醫療成本的上升，主要是因為通貨膨脹，倘若收費與成本掛鈎，加價不單沒有解決問題，還會起帶頭作用，刺激更多社會福利問題，市民便成了「受害者」。

衛生福利司黃錢其濂指出，目前公立醫院的三級病房收費是四十三元，只能反映出膳食的成本，故須根據成本提高收費。建議的收費制度是以一個較合理和公平的方式，減輕納稅人的負擔。

她表示，港督去年的施政報告已保證本港健康醫療服務的經常性開支，增加達百分之廿二，故政府不會推卸責任，亦不會有人因無法支付醫療費而不能就醫。

衛生福利科雖未公布擬逐步收回的費用比率，民意調查卻顯示，部分市民對新的收費政策並不支持。

港同盟葵青支部和青衣行動組便就「促進健康」諮詢文件，向四間政府診所的二百〇三位病人作調查。

結果表示，有八成受訪者反對醫療收費與成本掛鈎，而反對醫療服務逐項收費的佔九成。大約八成的市民不會選擇文件中提到的「半私家病房」，表示他們要求的是收費廉宜的醫療服務。

「促進健康」諮詢文件現正公開接受市民的意見至九月三十日。

港聞追蹤

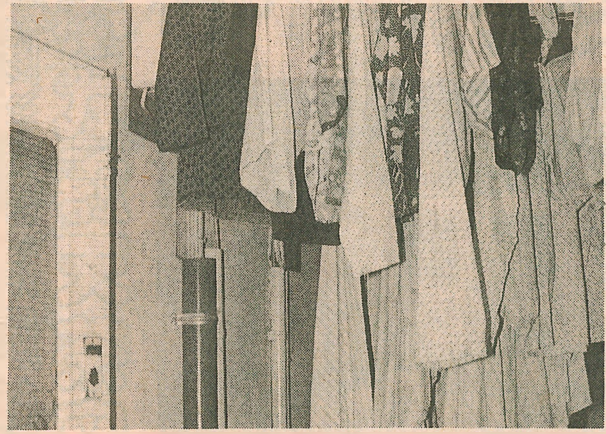
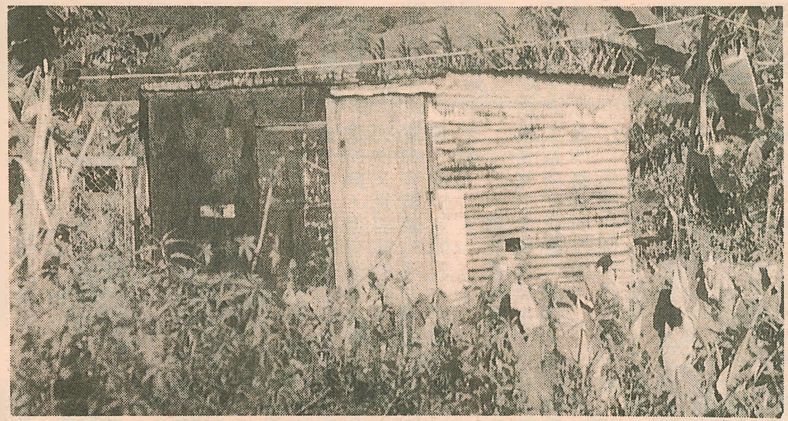
元朗八鄉一間非法入境者居住的房屋

願意讓其工作。

偷渡者一般會替八鄉一帶的村民耕種或做泥工。其中耕種的工作包括除草、開田、種菜和殺蟲，工資以日薪計算，由四十元至一百元不等，視乎工作而定。

至於泥水工作，偷渡者主要替居民修屋或在村內鋪路築橋，日薪約為七十元。這類工作多由本地的判頭負責招請員工及發放工資。

曾經有判頭在工程完成後不發工資便走了，教偷渡者「有怨無路訴」。



老人院的走火通道經常給雜物堵塞

（本報訊）本年六月二十四日界限街慈安安老院，發生了一宗火警釀成兩人死亡，不禁令社會各界人士關注私營安老院監管問題。

關於私營安老院的監管，一向都被忽略。但經過此次火災後，發現有一些私營安老院的走火設備、醫護人員的數目等，都可能未達到滿意的水平，為免有類似事件再發生，社會人士便要求社會福利署正視對私營安老院的監管。

據社會福利署的職員稱，現在社會福利署是實施自願註冊的方法來發牌給團體來開辦安老院的。即是只要有團體願意與有關團體開辦安老院，社會福利署便會發牌給他們。對於這些團體，社會福利署不會有特別的要求，亦不會作出嚴厲的審核。

到目前為止，私營安老院仍未有法例去監管這些私營安老院。但根據社會福利署的規定，這些私營安老院是要依照社會福利署所給予的「一

自從經過油麻地慈安安老院火災後，社會對於私營安老院監管問題更為關注。為免慘劇重現，社會現已加速草擬條例的進度，以便能在下一個立法局年度上提交。

其實，早於三年前，社會已開始籌劃一份有關監管私營安老院的條例建議書，準備呈交立法局，以定立一套完整的監管條例。但礙於種種問題，故遲遲仍未草擬完成。

「今日東區」出版委員會

督印人：黃夢曦

社長：姚健文

總編輯：曾婉媚

副總編輯：吳潔晶 謝恩欣

廣告部經理：雷偉明

公關部經理：蕭佩珊

發行部經理：薛偉文

安老院火災惹關注 揭私營者設備不足 社署正研究監管條例

私營安老院守則」去運作。故此，安老院內的設備、醫護人員的數目等問題是否合乎水平，則是基於他們的自律性。

正如之前所提及，由於現時仍未有法定的條例給予社會福利署去監管安老院，故即使這些私營安老院的運作、設施等，有違「私營安老院守則」，社署都未能對他們作出即時的制裁。

其實，早於三年前，社會已開始籌劃一份有關監管私營安老院的條例建議書，準備呈交立法局，以定立一套完整的監管條例。但礙於種種問題，故遲遲仍未草擬完成。

自從經過油麻地慈安安老院火災後，社會對於私營安老院監管問題更為關注。為免慘劇重現，社會現已加速草擬條例的進度，以便能在下一個立法局年度上提交。

「今日東區」出版委員會

督印人：黃夢曦

社長：姚健文

總編輯：曾婉媚

副總編輯：吳潔晶 謝恩欣

廣告部經理：雷偉明

公關部經理：蕭佩珊

發行部經理：薛偉文

執行編輯：樹仁學院新聞系

攝影主任：冼大年